PODER JUDICIAL
CORTE SUPREMA DE JUSTICIA
CIRCUNSCRIPCION JUDICIAL DE CONCEPCION

# DICTAMEN SUOC N° 07/13

CONTRATACION DIRECTA POR EXCEPCION DE "SERVICIO DE MANTENIMIENTO Y REPARACION DE GENERADORES DE EMERGENCIA - PLURIANUAL (AD REFERENDUM)" PAC 262.770

## VISTO:

El Programa Anual de Contrataciones (PAC) de la Circunscripción Judicial de Concepción aprobado por Resolución N° 46/13 del Consejo de Administración, y ampliado por Res. N° 244/13, donde se establece la modalidad de Contratación Directa por Excepción, del llamado "SERVICIO DE MANTENIMIENTO Y REPARACION DE GENERADORES DE EMERGENCIA (AD REFERÉNDUM)".----------

## CONSIDERANDO:

Que, la firma "S.A.C.I. H. PETERSEN", es la única representante oficial en el país de los motores Generadores Caterpillar, por lo cual la mencionada firma es la seleccionada para el Servicio de Mantenimiento preventivo y correctivo del Grupo electrógeno diésel CATERPILLAR GEP150, adquirido de la misma firma e instalado en el Palacio de Justicia de Concepción, donde la citada empresa cuenta con el servicio técnico autorizado, siendo además importador de los repuestos originales, y como manifiesta la Caterpillar Américas C.V.--------

Que, el Art. 33, inc. a), de la Ley 2.051/03, sobre los Casos de Excepción, expresa *"El contrato sólo pueda celebrarse con una determinada persona por tratarse de obras de arte, titularidad de patentes, derechos de autor u otros derechos exclusivos;"*, asimismo, el Art. 70° del Decreto N° 21.909/03, sobre la titularidad de patentes, derechos de autor y otros derechos exclusivos sobre bienes o servicios determinados solo constituirán supuestos de excepción bajo las siguientes condiciones, en el numeral 3., expresa "Que la necesidad de la Convocante únicamente pueda ser satisfecha por el titular de la marca, patente, derecho de autor u otro derecho exclusivo";
Que, el Artículo 14 de la Ley 2051/03, sobre la disponibilidad presupuestaria para dichas contrataciones, quedará supeditado a la asignación de las partidas presupuestarias correspondientes, en el ejercicio fiscal correspondiente, así como para el ejercicio fiscal 2014.--

Por lo tanto,

**LA SUB UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACIONES**

**De la Circunscripción Judicial de Concepción**

**PROPONE:**

1°) La Contratación Directa por Excepción con la firma S.A.C.I. H. PETERSEN, RUC 80002126-6, para el "MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE GENERADORES DE EMERGENCIA - PLURIANUAL (AD REFERÉNDUM).----------

Este dictamen fue elaborado en la oficina de la Sección Contrataciones, a los diez y ocho días del mes de setiembre del año dos mil trece, por: el Jefe de la Sección de Contrataciones, Lic. Carlos Ramón Chamorro Masqueda.----------

PODER JUDICIAL CIRCUNSCRIPCIÓN JUDICIAL DE CONCEPCIÓN SECCIÓN CONTRATACIONES

Carlos R. Chamorro Masqueda
Jefe Sección Contrataciones

CATERPILLAR®

**Caterpillar Inc.**
701 Waterford Way, Suite 600
Miami, FL 33126

30 de noviembre del 2010

A quien corresponda:

Por medio de la presente certifico que Caterpillar Americas C.V. (en adelante denominada "Caterpillar") y S. A. Comercial e Industrial H. Petersen (en adelante denominada "Petersen") tienen un Acuerdo de Comercialización y Prestación de Servicios y un Acuerdo de Distribución de Motores, Partes y Prestación de Servicios para la comercialización y servicio de equipos y repuestos bajo la marca Caterpillar en el territorio de la República de Paraguay (en adelante denominado el "Territorio").

Petersen, como empresa independiente, se encuentra libre para presentar ofertas y participar en licitaciones a los fines del suministro de equipos, repuestos, partes y servicios de los productos de la marca Caterpillar.

A la fecha de la presente certificación, Petersen es el único distribuidor que tiene los mencionados acuerdos con Caterpillar para el Territorio.

Atentamente,

Gabriela Lanza
Attorney - Latin America & the Caribbean
Caterpillar Inc.

ES COPIA
DAVID FRIEDMAN
Esc. Public. Registrado
Gral. Santos 1054 - Tel.: [illegible]

STATE OF FLORIDA
COUNTY OF MIAMI-DADE
Sworn to (or affirmed) and subscribed before me this
30 day of November, 2010 by Gabriela Lanza.

Official Notary Signature

Barbara Ramos
Name of Notary Printed, or Stamped
Personally Known ✓ OR
Produced Identification _____

BARBARA RAMOS
MY COMMISSION # DD 886424
EXPIRES: May 4, 2013
Bonded Thru Notary Public Underwriters